

# Government Tender Bulletin

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Vol. 465 Pretoria, 19 March 2004 **No. 2325**

This document is also available on the Internet on the following web sites:

1. <http://www.treasury.gov.za>
2. <http://www.gov.za/tenders/>



**AIDS HELPLINE: 0800-123-22 Prevention is the cure**

## INDEX

	<i>Page No.</i>
Instructions .....	3
<b>A. TENDERS INVITED FOR SUPPLIES, SERVICES AND DISPOSALS</b>	
<b>TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF <u>MORE THAN R75 000</u></b>	
▶ SUPPLIES: CHEMICALS: AGRICULTURAL/FORESTRY/LABORATORY/WATER CARE	6
▶ SUPPLIES: CLOTHING/TEXTILES .....	6
▶ SUPPLIES: COMPUTER SOFTWARE .....	6
▶ SUPPLIES: GENERAL .....	6
▶ SUPPLIES: MEDICAL .....	7
▶ SUPPLIES: PERISHABLE PROVISIONS .....	7
▶ SERVICES: BUILDING .....	8
▶ SERVICES: FUNCTIONAL (INCLUDING CLEANING AND SECURITY SERVICES) .....	8
▶ SERVICES: GENERAL .....	8
▶ SERVICES: MECHANICAL .....	9
▶ SERVICES: PROFESSIONAL .....	9
▶ SERVICES: TRANSPORT .....	10
▶ DISPOSALS: GENERAL .....	10
<b>SPECIAL ADVERTISEMENTS .....</b>	<b>11</b>
<b>B. RESULTS OF TENDER INVITATIONS</b>	
▶ SUPPLIES .....	13
<b>C. TENDER INVITATIONS FINALISED .....</b>	<b>14</b>
<b>D. TENDER INVITATIONS CANCELLED .....</b>	<b>14</b>
<b>F. ANNEXURES</b>	
Annexure 1: Address list .....	16
Annexure 2: Important announcement to all departments concerned .....	23
Annexure 3: Subscription .....	24

## INSTRUCTIONS

**Please note the following:**

1. Tenderers are advised to read the entire *Government Tender Bulletin*. No officer of any Procurement Activity will be held responsible for loss of a potential opportunity to tender due to possible incorrect categorising of requirements.
2. **Requests are categorised separately for tenders with estimated values of less than R75 000 and more than R75 000.**
3. Tenders for the procurement of supplies, services and disposals are categorised as follows:

### SUPPLIES

- (i) Accommodation, leasing of
- (ii) Audio visual equipment
- (iii) Building material
- (iv) Chemicals: Agricultural/Forestry/  
Laboratory/Water Care
- (v) Clothing/Textiles
- (vi) Computer equipment
- (vii) Computer software
- (viii) Electrical equipment
- (ix) Electronic equipment
- (x) Furniture
- (xi) General
- (xii) Medical
- (xiii) Office equipment: Labour-saving devices
- (xiv) Perishable provisions
- (xv) Stationary/printing
- (xvi) Steel
- (xvii) Timber
- (xviii) Vehicle (all types)
- (xix) Workshop equipment

### SERVICES

- (i) Building
- (ii) Civil
- (iii) Electrical
- (iv) Functional (including cleaning-,  
and security services)
- (v) General
- (vi) Maintenance of electrical, mechanical  
equipment and plumbing
- (vii) Mechanical
- (viii) Professional
- (ix) Repair and maintenance of vehicles
- (x) Transport

### DISPOSALS

- (i) Clothing and textiles
- (ii) Furniture
- (iii) General
- (iv) Scrap metal
- (v) Vehicles

4. Tender documents are generally available in **English** only.
5. The addresses at which tender documents may be obtained and to which tenders should be posted, appear in **Annexure 1**.
  - 5.1 The address where a document is available from and where it must be submitted to may differ.
  - 5.2 Tenderers should read the Conditions of Tender issued by the different tender boards. Mostly tenders that are submitted after the closing time will not be allowed for consideration.
6. The financial category for construction related supplies and services are the following:
  - A: To R300 000**
  - B: R300 000 to R2 000 000**
  - C: R2 000 000 to R6 000 000**
  - D: Above R6 000 000**
- 6.1 Where security is required particulars thereof are indicated in the tender documents. However, security is mostly not required for services with an estimated value of less than R100 000.
7. Please note that all documents issued by the Department of Public Works will be sold as follows:
  - R50,00 per set for all services with a pre-estimated value from above R100 000 to R300 000.
  - R100,00 per set for all services with a pre-estimated value above R300 000 to R2 000 000.
  - R200,00 per set for all services with a pre-estimated value above R2 000 000.

**These amounts will not be refunded. Only cash or postal orders will be accepted.**
- 7.1 **No documents will be exchanged.**
8. Tenders must be on the official tender forms which must be filled in and completed in all respects.
9. Tenders must be submitted in sealed envelopes.
10. Separate envelopes must be used for each tender invitation.
11. The address, tender number and closing date must appear on the **front** of the envelope.
12. The name and address of the tenderer must appear on the **back** of the envelope only.
13. Also consult at least the two previous issues in order to obtain full particulars of all current tender invitations.

# NATIONAL TREASURY

## STATE TENDER BOARD TENDERS

### CONTACT DETAILS:

**Contract Management:** The Chief Director: Contract Management, 240 Vermeulen Street (corner of Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.

**Postal address:** Private Bag X49, Pretoria, 0001, Tel. (012) 315-5377 or 315-5694  
Fax (012) 315-5388, 315-5400 or 315-5058.

**Office hours:** 07:30–12:30 and 13:15–16:00 (Monday to Friday)

### FOR COLLECTION OF TENDER DOCUMENTS:

Tender Information Centre, 240 Vermeulen Street (Ground Floor), behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant (corner of Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.

**Postal address:** Private Bag X49, Pretoria, 0001.

**Enquiries:** Mrs Rossouw or Mrs Goosen, Tel. (012) 315-5732 or 315-5731  
Fax (012) 315-5734.

**Web address:** [www.treasury.gov.za](http://www.treasury.gov.za)

### ELECTRONIC TENDERS:

Potential tenderers can also tender electronically (eRS). Please visit the following website: [www.globalerfx.com](http://www.globalerfx.com) or visit Tender Advice Centre, 240 Vermeulen Street, Pretoria, Tel. (012) 315-5053 for more information.

A free one day training session is offered to bidders who wish to tender electronically on the latest version of Electronic response system (eRS), will take place every Tuesday and Thursday afternoons at 14:00–16:00. These sessions will be held at the Offices of Intenda in Centurion.

#### Bookings are essential.

Please contact the Help Desk for further information at Tel. (012) 663-8815.

The Intenda Help Desk will be available on weekdays between 08:00 and 17:00, Tel. (012) 663-8815 and Saturday and Sunday from 09:00 till 18:00, Cell 083 554 9330/1 for assistance regarding tender responses on the website or eRS. Please note that no voice messages will be returned.

### IMPORTANT NOTICE TO PROSPECTIVE TENDERERS:

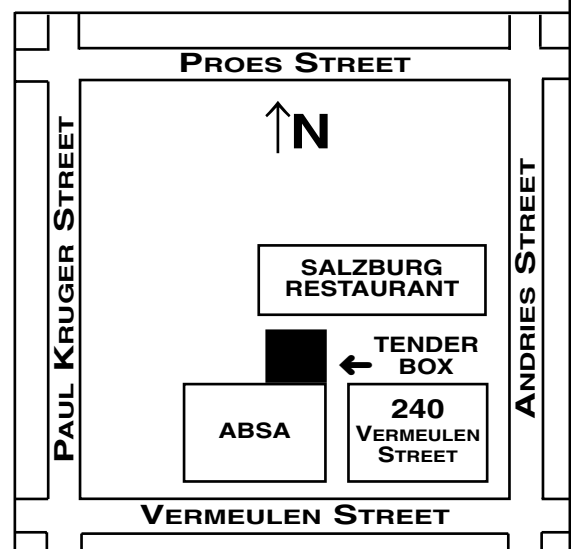
- It is the responsibility of prospective tenderers to ensure that their tender documents are submitted before the closing time and date of tender.
- Tenders received after the closing time and date are late and will as a rule NOT be considered.
- Normally all tenders close at 11:00 on the closing date as indicated on the tender document.
- Tenders that are posted must reach the Office before the closing time and date of the tender.
- The tender box is generally open 24 hours a day, 7 days a week.

### CLOSING ADDRESS OF TENDERS:

The Chief Director: Contract Management,  
Tender Information Centre,  
240 Vermeulen Street (Ground Floor),  
behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant  
(corner Andries and Vermeulen Streets),  
Pretoria.

**Postal address:** Private Bag X49, Pretoria, 0001.

**Enquiries:** Mrs Rossouw or Mrs Goosen,  
Tel. (012) 315-5732 or 315-5731  
Fax (012) 315-5734.



## **IMPORTANT NOTICE**

**THE GOVERNMENT PRINTING WORKS WILL  
NOT BE HELD RESPONSIBLE FOR ANY  
ERRORS THAT MIGHT OCCUR IN THE  
*TENDER BULLETIN***

**DUE TO  
INCOMPLETE/INCORRECT/ILLEGIBLE COPY.**

---

**No FUTURE QUERIES WILL BE HANDLED  
IN CONNECTION WITH THE  
ABOVE.**

**TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF MORE THAN R75 000**

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 16	

**SUPPLIES: CHEMICALS: AGRICULTURAL/FORESTRY/LABORATORY/WATER CARE**

Provide chemicals to water purifications plants and sewerage plants. Tender documents will be sold for R100,00 (non-refundable). There will be no site meeting	Mpumalanga Province	NST 04/11	2004-04-21	113	113
--	---------------------	-----------	------------	-----	-----

**SUPPLIES: CLOTHING/TEXTILES**

Rags old cotton, linen or other cellulosic fabrics, coloured, clean scoured, free from dirt, grit, buttons, sterilized, 500 mm x 500 mm, subject to SABS inspection	Goodwood	SPSC/T/103/2004	2004-04-21	360	360
---	----------	-----------------	------------	-----	-----

**SUPPLIES: COMPUTER SOFTWARE**

Potential bidders are herewith invited to submit price list offers for the supply and delivery of computer related items, peripherals and consumables and related services required by the Western Cape Provincial Administration during the period: 1 June 2004 until 31 May 2006. <i>Contact person:</i> Mr J. Jacobs, Tel. (021) 483-3659	Provincial Administration: Western Cape: Centre for E-Innovation, Cape Town	FMA 0009/04	2004-04-16	413	414
---	--	-------------	------------	-----	-----

**SUPPLIES: GENERAL**

Self-adhesive anti-slip tread strip, black, width 150 mm, length 610 mm	Goodwood	SPSC/T/099/2004	2004-04-21	360	360
Cloth abrasive silicone carbide X "weight" cotton cloth backing, 80 grade, width 686 mm in 50 meter rolls	Goodwood	SPSC/T/100/2004	2004-04-21	360	360
Syncro lift hoist rope with open spelter one end, other end seized, LG 99,50 mm ± 50 mm, diameter 35 mm IWRC galvanised, to Perlson SPEC WR3	Goodwood	SPSC/T/101/2004	2004-04-21	360	360
Rope polyester, flexibly, diameter 56 mm, 220 m coil, SABS 493/81, Table 3A	Goodwood	SPSC/T/102/2004	2004-04-21	360	360
Fuel decontaminant, in 25 ℓ container, manufacture: Maintenance technologies Ref: Dieselfix 5302-025	Goodwood	SPSC/T/105/2004	2004-04-21	360	360
<b>Cancellation of tender:</b> Purchase of a microplate spectrophotometer. <i>Technical information:</i> Mr C. Carelsen, Tel. (012) 808-0377	Roodeplaat Dam	WQ1832	2004-04-01	95	95
Supply of a complete microscope imaging system. <i>Technical information:</i> Mr A. Gerber, Tel. (012) 808-0374	Roodeplaat Dam	W8512	2004-04-15	95	95
Supply and delivery of a self-propelled plot seeder, for bid enquiries phone Willem van Zyl at (021) 808-5154 or 082 923 0680. <i>Technical enquiries:</i> D. J. Hanekom, Tel. (021) 808-5303	Department of Agriculture, Muldersvlei Road, Elsenburg	444-2003/2004	2004-04-19	424	424
Marion Island: Department of Environmental Affairs and Tourism: Replacement of Research Base: Package 9/2: Supply and delivery of bulk water storage tanks, sewer and water reticulation and fittings (Category C). <b>Note:</b> Documents will be sold at a non-refundable deposit of R200 per set. <i>Technical enquiries:</i> Mr Van Rooyen, Tel. (021) 402-2232	Cape Town	SD008/03	2004-04-14	3	3
Request for information for the supply of haemodialysis equipment and associated consumables. Compulsory briefing session on 6 April 2004 between 09:00–10:30, at Imbumba House, 77 Fox Street, Ground Floor, Auditorium, Marshalltown. <i>Contact person:</i> Mr Michael Swanepoel, Tel. (011) 689-8668. Mr Darren Mpofu, Cell 072 351 1176	—	GT/GHD/127/2004	2004-04-23	323	323
Supply and delivery of toilet paper, plastic aprons, plastic bags and cleaning materials to all hospitals/institutions under the control of the Department of Health: Western Cape Government for a two (2) year period. <i>Enquiries:</i> Mr T. Taolo, Tel. (021) 483-4267, Fax (021) 483-3004	Department of Health: Western Cape Government	DOH 26/2003	2004-04-16	519	519

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 16	
Supply and delivery of pesticides. <i>Enquiries:</i> Mrs N. G. Ngcaba, Tel. (021) 550-6028, Fax (021) 559-8488	Department of Correctional Services: Various Management Areas: Western Cape	WC 24/204	2004-04-16	<b>363</b>	<b>363</b>
Supply and delivery of fertilizer. <i>Enquiries:</i> Mrs N. G. Ngcaba, Tel. (021) 550-6028, Fax (021) 559-8488	Department of Correctional Services: Various Management Areas: Western Cape	WC 25/204	2004-04-16	<b>363</b>	<b>363</b>

**SUPPLIES: MEDICAL**

The supply, delivery, installation, training and demonstration of 2 x electronically controlled universal operating tables. <i>Enquiries:</i> Maj. D. de Wit or S/Sgt. D. Timmerman, Tel. (012) 671-5110/5	1 Military Hospital, Thaba Tshwane, Pretoria; 2 Military Hospital, Wynberg, Cape Town	SAMHS/ MED/T/004/ 04	2004-04-19	<b>92</b>	<b>92</b>
Pharmaceutical products: Drops, aerosols, inhalers and inhalants. Period: Ending 31 August 2005. The tender will be available electronically and may be downloaded from the following website address: tenders.treasury.gov.za Non-compulsory training sessions with regard to the electronic tendering system can be booked with Intenda, contact helpdesk at Tel. (012) 663-8815	National	RT280-01-2003 MF	2004-04-19	<b>1</b>	<b>1</b>
Pharmaceutical products: Pharmaceutical liquids, alcohol, ether, glycerin and methylated spirits. Period: Ending 31 August 2005. The tender will be available electronically and may be downloaded from the following website address: tenders.treasury.gov.za Non-compulsory training sessions with regard to the electronic tendering system can be booked with Intenda, contact helpdesk at Tel. (012) 663-8815	National	RT300-01-2003 MF	2004-04-19	<b>1</b>	<b>1</b>
Pharmaceutical products: Antibiotics. Period: Ending 31 July 2005. The tender will be available electronically and may be downloaded from the following website address: tenders.treasury.gov.za Non-compulsory training sessions with regard to the electronic tendering system can be booked with Intenda, contact helpdesk at Tel. (012) 663-8815	National	RT301-01-2003 MF	2004-04-19	<b>1</b>	<b>1</b>

**SUPPLIES: PERISHABLE PROVISIONS**

Supply and delivery of perishable provisions	Department of Correctional Services: Polokwane	LPC 1/2004	2004-04-08	<b>364</b>	<b>364</b>
Supply and delivery of perishable provisions	Department of Correctional Services: Tzaneen	LPC 2/2004	2004-04-08	<b>364</b>	<b>364</b>
Supply and delivery of perishable provisions	Department of Correctional Services: Modimolle	LPC 3/2004	2004-04-08	<b>364</b>	<b>364</b>

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 16	

**SERVICES: BUILDING**

Mooi River Government Water Scheme: For the repairing and upgrading of 24 staff houses at dams or along irrigation canals between Klerkskraal Dam and the Vaal River. R200 non-refundable tender deposit (cash or bank guaranteed cheque). A compulsory site inspection will be held on 5 April 2004 at 10:00. The tenderers will meet at the Rietspruit Dam, Ventersdorp. <i>Technical information:</i> Ms D. Mare, Tel. (012) 392-1404	Potchefstroom	W8170	2004-04-15	95	95
Schoonspruit Government Water Scheme: For the repairing and upgrading of 18 staff houses at dams or along irrigation canals between Ventersdorp and Klerksdorp. R100 non-refundable tender deposit (cash or bank guaranteed cheque). A compulsory site inspection will be held on 6 April 2004 at 08:30. The tenderers will meet at the Rietspruit Dam, Ventersdorp. <i>Technical information:</i> Ms D. Mare, Tel. (012) 392-1404	Potchefstroom	W8171	2004-04-15	95	95
Renovations and additions, including electrical installation (price per document R100,00—not refundable). A compulsory site inspection will be held on 8 April 2004 at 10:00. The meeting point for the site inspection is indicated in the Notes to Tenderers at the front of the Bills of Quantities (Part A). Kindly note that non-attendance of the site inspection will invalidate the tender. <b>NB:</b> Tenderers are to take note that no tender documents will be sold after the date and time of the compulsory site inspection unless an original site inspection certificate, signed by the principal agent/representative is produced as proof of attendance. <i>Contact person:</i> Neels Opperman, Tel. (011) 355-0128	Phuthaditjhaba Primary School: Atteridgeville, Pretoria: Gauteng Province	G/E (B) 313/04	2004-04-16	712	712
Project Winchester: Alterations and renovations to existing facilities and erection of a new roof at 19 Squadron (Category B). Compulsory site inspection on 30 March 2004 at 10:00. Prospective tenderers to meet at the main entrance to the Hoedspruit Air Force Base. <b>Note:</b> Documents will be sold at a non-refundable deposit of R100 cash per set. <i>Enquiries:</i> Mr J. M. Nkambule/Mrs E P Odendaal, Tel. (012) 337-2167/2179. <i>Technical information:</i> Mr C. F. Smit, Tel. (012) 337-2401. <i>Consultant:</i> Osglo Architects, Mr P. Perold, Tel. (015) 516-5155	Hoedspruit: Air Force Base	H 04/025	2004-04-21	2	2

**SERVICES: FUNCTIONAL (INCLUDING CLEANING AND SECURITY SERVICES)**

Rendering a cleaning service of the Branch Office at Megawatt Park for a period of 12 months (with an option to extend for another 12 months). Compulsory site meeting at Megawatt Park (Blocks A and B), Maxwell Drive, Sunninghill Extension 3, on 1 April 2004 at 10:00. <i>Contact:</i> Patrick Mokwena, Tel. (012) 422-4480/Thinus van Niekerk, Tel. (012) 422-4004/082 461 5748	SARS Branch Office, Megawatt Park	RFT 34/2003	2004-04-16	19	19
---	--------------------------------------	-------------	------------	----	----

**SERVICES: GENERAL**

Outsourcing a study to establish the extent of asbestos in the environment and villages adjacent to the former mining areas. Compulsory tender meeting will be held on 26 March 2004 at 10:00, failure to attend will result in disqualification from the Tender Process Venue Room 253, Second Floor, Fedsure Forum Building, corner of Van der Walt and Pretorius Streets. Please insert the information regarding the briefing session in the advertisement in the previous advert it was not included	Department of Environmental Affairs and Tourism	E 957	2004-04-08	68	68
---	---	-------	------------	----	----



DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 16	
Maintenance and repair contract for all sailing craft in the SA Navy for a period of two years. Contact person is Mr A. Kavanagh, Tel. (021) 787-4368, or Cell 083 763 4622, tenderers tendering for this requirement must have a proven capability, with the proper facilities to carry out the work on all equipment listed in the Specification FOF/NL(TUS)/02/03. Tender documentation can be obtained from Simonstown Procurement Service Centre, Tender Office, Arsenal Road, Simonstown	SA Naval Technical Upkeep Equipment (TUE), Simonstown	SPSC/T/037/2004	2004-04-19	360	360
Contract for the supply of casual labour (technical) for a period of two (2) years to the SA Navy in the Western Cape Area, in accordance with Specification 99999-980001001-224001. Contact person is Mr J. Mellem, Tel. (021) 787-3274. Tender documentation can be obtained from Department of Defence, Division Acquisition, Simonstown Procurement Service Centre, Arsenal Road, Simonstown, 7995	SA Navy Western Cape Area, Simonstown	SPSC/T/039/2004	2004-04-19	360	360
Rental of aircraft and helicopters. Period: 1 June 2004 to 31 May 2006	National	RT 61-2004 CP	2004-04-19	1	1
Goodwood: Acacia Park: Installation of irrigation system (Category C). Site meeting on 30 March 2004 at 10:30. <b>Note:</b> Documents will be sold at a non-refundable deposit of R200 per set. <i>Enquiries:</i> Mr A. H. Herselman, Tel. (021) 402-2083	Cape Town	2066/03	2004-04-21	3	3
Development and disposal of a portion of Erf 19930, Parow, Western Cape. Tender documents at the cost of R100 cash each <i>Property enquiries:</i> Mr Fred Johnson, Tel. (021) 402-2197 Fax (021) 419-2978 Cell 082 320 8031 Mr Frans Potgieter, Tel. (012) 337-2365 Fax (012) 325-1902 Cell 082 820 8238	Department of Public Works	HLD 02/04	2004-04-20	3 and 2	3
Tender for appointment of an in-house travel agent by Department of Transport. <i>Enquiries:</i> Mr Kobie Walker/Nomathemba Manjo, Tel. (012) 309-3255/3445, Fax (012) 328-5271	Pretoria	NDOT/04/04/LM	2004-04-08	29	29

**SERVICES: MECHANICAL**

Two year contract for the service and overhaul of Pilatus PC-12 Aircraft. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self-addressed and stamped envelope R14,30 (E3 size) can be sent to this Centre	41 Squadron AFB Waterkloof, Centurion, Pretoria	CPSC AF/076/04T	2004-04-23	371	371
Two year contract for the service and overhaul of Cessna 185 Aircrafts. Tender documents can be collected at Central Procurement Service Centre. Alternatively a self-addressed and stamped envelope R14,30 (E3 size) can be sent to this Centre	44 Squadron AFB Waterkloof, Centurion, Pretoria	CPSC AF/075/04T	2004-04-22	371	371
7 Main Road: EMDC Building: Supply, delivery, installation and commissioning of air-conditioning. These documents will be sold at R30,00 per set. This amount will not be refunded	Mowbray	S06/04	2004-04-21	300	352
Alfred Street Library Complex: Replacement of condenser coils on the airconditioning units. These documents will be sold at R30,00 per set. This amount will not be refunded	Cape Town	S07/04	2004-04-21	300	352

**SERVICES: PROFESSIONAL**

Appointment of a consultant to conduct an impact assessment of the non-profit organisation (NPO), Act 71 of 1997	Pretoria	SD 17/2003	2004-04-16	116	116
--	----------	------------	------------	-----	-----

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 16	
Appointment of a consultant to assist the Department in the execution of a panel survey to monitor and evaluate the impact of the social security grants on the lives of beneficiaries/recipients. Compulsory information session will be held on 31 March 2004 at 10:00, at 134 Pretorius Street, HSRC Building (foyer)	Pretoria	SD 16/2003	2004-04-16	116	116
Appointment of an events management company in regards to capacity building for Provincial Geographical names committees and their units	Department of Arts and Culture	ACT 37	2004-04-15	354	354
Appointment of a service provider to conduct the Departmental Skills Audit for the Department of Transport. The compulsory briefing session will be held at 1 April 2004 between 10:00–12:00, at Locomotive Boardroom, Third Floor, Forum Building. <i>Enquiries:</i> N. M. Manjo, Tel. (012) 309-3445/3287, Fax (012) 309-3334	Pretoria	NDOT/05/04/CD	2004-04-15	29	29
The Energy Development Corporation (EDC) is the Renewable and Alternative Energy Division of CEF (Pty) Ltd invites tenders for conducting a pre-feasibility study on the development of CEF's torbanite and coal reserves in the Kinross District. The study will assess the technical feasibility and commercial viability of an underground mine, as well as surface processing facilities. The product slate may consist of syncrude, char and coal of variable quality. This study is expected to take two years. An initial award for doing the first two stages of the study will be made to the tenderer with the best bid. An amount of R1,5 million has been budgeted and approved for this first part of the study, which is expected to take seven months. Further information is obtainable from the Manager: Projects, Tel. +2711-5357035. E-mail: johannndt@cef.org.za A nominal fee (non-refundable) of R1 000 will provide interested parties with the following: A detailed personal introduction to the project (conducted at CEF's offices in Sandton), and a copy of the tender document. No tender submitted will be considered unless the R1 000 fee has been paid by the tenderer	CEF (PTY) LTD	CEF 1	2004-04-16	467	467
Shortlisting of interested professional service providers: Development of an integrated water resource management plan for the Upper and Middle Olifants River Catchment. <i>Technical information:</i> Mr Beyers Havenga, Tel. (012) 336-8365, or Mr M. Groeneveld, Tel. (012) 336-8594	Department of Water Affairs	W8523	2004-04-15	95	95

**SERVICES: TRANSPORT**

Transportation of learners from De Kleine Schuur, Klawervlei, Algeria Turn-off, Die Poort, La Rhyn, Arbeidsgenot, Nuwe Pos, Marcuskraal Turn-off, Uitsig, Kweekkraal Primary School, Koedoeskop, Knorhaanshoogte, Proefplaas, Vrede, Robyn and Rooikleinvlei to Citrusdal Technical School and Citrusdal Primary School. Learners: 163 single distance: 41,4 km. District: Clanwilliam. Period: 3rd school quarter 2004 until the 2nd school quarter 2009. Validity period: 90 days: Expiry date: 15 July 2004.	Western Cape Education Department	WCE 011/04	2004-04-16	309	415
Transportation of learners from Driehoek Primary School (Delheim, Muratie and Knorhoek), Groenhof, L'Avenir and Slaley to J. J. Rhode Primary School. Learners: 32 single distance: 4,9 km. District: Paarl. Period: 3rd school quarter 2004 until the 2nd school quarter 2009. Validity period: 90 days: Expiry date: 15 July 2004.	Western Cape Education Department	WCE 428/04	2004-04-16	309	415

**DISPOSALS: GENERAL**

Sale of burnt timber from Mbazwana and Manzengweya Plantations. <i>Technical information:</i> Mr M. A. Mthembu, Tel. (033) 392-7720	KZN	W8431	2004-04-01	95	95
--	-----	-------	------------	----	----

## SPECIAL ADVERTISEMENTS

**GAUTENG DEPARTMENT OF HOUSING****BUSINESS PROCESS OUTSOURCING****TENDER No. HLA 4/2/4-2003/47**

The Alexandra Renewal Project invites submissions from companies or consortia for the management and co-ordination of activities related to Business Process Outsourcing (BPO). This forms part of the programme to uplift and integrate Alexandra in broader economy. The consultant will also be required to network with various Sector Education and Training Authorities (SETA's), Umsombovu Youth Fund, National Skills Fund and local education institutions.

The business process outsourcing initiative is meant to attract new investment into commercial areas near to Alexandra, facilitate access to job opportunities for Alexandra residents, particularly the youth, women, unemployed and under-employed people within identified key growth sectors, promote IT-related business opportunities to "emerging" entrepreneurs in Alexandra and to provide training opportunities in IT-related industries.

Key project areas:

- ❖ Mobilising the labour force for participation in BPO industry—including labour market readiness, skills training, managing a bursary programme, recruitment of learners, placements, etc.
- ❖ Business Development.
- ❖ Research on Industry Strategy.

Key responsibilities: The Cluster Coordinator will be responsible for the day to day management of the cluster, and will—

- > promote IT-related business opportunities to 'emerging' entrepreneurs in Alexandra;
- > manage partnership with Call Centre City Holding (CCCH) to fast track integrated BPO site in Frankenwald;
- > facilitate the establishment of a training institution to service BPO firms in the area;
- > facilitate skills development and training into BPO careers;
- > provide school-based workplace readiness programme;
- > facilitate placements within the industry;
- > facilitate the establishment of a revolving BPO training fund for Alexandra residents;
- > provide support for BEE strategy-to encourage Alexandra firms into site and into procurement opportunities;
- > co-ordination with local education institutions.

Interested parties should have a minimum of three years expertise and track record in undertaking such work, including the ability to manage and co-ordinate a complex interdisciplinary, multi year project.

The proposal should include: The composition of the project team; verifiable proof of partnership with Alexandra based partner—(such partnership will have to show that the Alexandra service provider has a real and meaningful role); three or four contactable references.

Proposals must be submitted by 16 April 2004 at 11:00. Original proposals must be submitted, including both 3 hard copies and one electronic copy on disc saved in Microsoft Word.

Please submit proposals on the tender box marked "Business Process Outsourcing" on the ground floor for the attention of: Chief Director: Urban Regeneration Agency, Gauteng Department of Housing, 37 Sauer Street, Johannesburg, 2107.

---

**APPOINTMENT OF A CONTRACTOR FOR THE UPGRADING OF THE  
EAST AND WEST MEDICAL CLINICS IN BEKKERSDAL**

**TENDER No. HLA 4/2/4-2003/48**

The Gauteng Department of Housing is seeking a contractor/s for the upgrading of the East and West Medical Clinics in Bekkersdal.

The successful contractor/s will be responsible for managing and facilitating, but not limited to, all construction, programming of the works, OSHACT (Act 85 of 1993) including complying with all relevant terms and regulations.

Interested parties may collect copies of the tender document from Mr Nyoni Mahlangu at Gauteng Department of Housing who may be contacted as follows: Tel. (011) 355-4739 from 15 March 2004. The documents shall consist of:

- ❖ Instruction to tenderers.
- ❖ Schedule of Provisional Quantities for the upgrade of the East and West Clinics in Bekkersdal.
- ❖ Form of Tender and Appendix.
- ❖ Pro-Forma documentation.

A non-refundable amount of R100,00 is payable to the Department of Housing. The contractor is to price, complete and submit the above documentation and return same to the Department of Housing on or before 2 April 2004 at 11:00, at which hour the tender will be opened in public. Faxed, electronic and late tenders will not be accepted.

There will be a compulsory site inspection meeting on 26 March 2004 at 10:00, for all interested parties at Bekkersdal East Clinic.

The Department reserves the right to accept any tender, in part or in full. Preference will be given to organisations based in Bekkersdal.

Please submit tenders to the tender box marked with the tender reference number on the ground floor foyer of the Provincial Department of Housing, 37 Sauer Street, Johannesburg, 2107, and marked for the attention of:

The Chief Director: Urban Regeneration Agency, Upgrade of the East and West Clinics Bekkersdal, Gauteng Department of Housing, 37 Sauer Street, Johannesburg, 2107.

---

**CONTRACT FOR MANAGEMENT OF A PROGRAMME FOR THE TRANSFER OF  
HOUSES IN ALEXANDRA TOWNSHIP**

**TENDER No. HLA 4/2/4-2003/49**

The Alexandra Renewal Project intends to transfer ownership of State-financed residential properties in "Old Alexandra" to qualifying occupants under appropriate arrangements.

Alexandra originally comprised 2 500 "historical sites". These were subsequently divided into 6 736 "new erven" ("erf/erven"). 731 of the erven previously been transferred, leaving 6 005 which are to be transferred under the Programme from the present owner, City of Johannesburg, to qualifying households.

In order to proceed with the identification of the person to receive transfer, regulations promulgated under apartheid legislation are to be repealed and replaced by appropriate legislation which will establish a Housing Transfer Bureau, whose operations will be conducted by a Project Manager.

An audit of permits and other documents has been completed to record the types and recipients of all occupancy documents issued in respect of every historic site and new erf. For historical sites a total of 27 913 occupancy documents have been recorded including 534 owners certificates, 11 668 regulation 5 (1) (a) permits, 2 234 regulation 5 (1) (b) permits, 9 675 accommodation permits and 1 903 lease agreements. Many of these documents may be outdated.

The location of each structure is mapped and numbered, and a field survey is in process to identify the occupants of every structure on each new erf and historical site.

Expression of interest is invited from suitably qualified consultants and firms (including consortia) for appointment as the Bureau's Project Manager. Documents submitted should include company information, *curricula vitae*, details of relevant expertise and capabilities and availability of appropriate skills in the team including affirmative action considerations. Shortlisted candidates will be required to attend a presentation at which they will be provided with tender documentation containing relevant data, terms of reference and the required method of operation.

Expressions of interest must be delivered on or before 16 April 2004 at 11:00, into the tender box marked with the tender reference number on the ground floor of the Department of Housing, 37 Sauer Street, Johannesburg, 2107.

---

**STATE INFORMATION TECHNOLOGY AGENCY (PTY) LTD (SITA)**

**INVITATION TO TENDER: RFT 0305**

**SITA HEREBY INVITES TENDERERS FOR THE FOLLOWING TENDER:**

SITA (Pty) Ltd invites IS/IT tenderers for the Upgrade of Mechanical Desktop 5 to Inventor Series 7 for South African Airforce.

Tender documents will be available on 12 March 2004 and are obtainable at SITA Head Office, 459 Tsitsa Street, Erasmuskloof, Pretoria, South Africa from the Manager—Tender Office, at a fee of R200,00 (non-refundable). A soft copy of the tender document will be available on the SITA website at [www.sita.co.za](http://www.sita.co.za)

This money should be paid into SITA's account as follows:

*Account Name:* SITA (Pty) Ltd t/a e-Services

*Bank Name:* Standard Bank

*Account No.:* 410298298

*Branch No.:* 002645

*Branch name:* Centurion

*Office hours:* 07:30–12:00 and 13:00–16:30 (Monday to Friday).

Contact: Tender Office  
 Fax No. (012) 482-2824  
 E-mail: Tenders@sita.co.za

Tenders must be deposited in SITA's tender box on or before 15 April 2004 and not later than 11:00 (South African time). The tender box is situated at the reception area of SITA Head Office at 459 Tsitsa Street, Erasmuskloof, and Pretoria.

A compulsory briefing session will be held on 25 March 2004 at the following venue: SITA Head Office, 459 Tsitsa Street, Erasmuskloof, Apollo, Auditorium. *Time:* 11:00–12:00.

**NB:** It is the prospective tenderers' responsibility to obtain documents in time so as to ensure that responses reach SITA (Pty) Ltd, timeously. SITA (PTY) Ltd, cannot be held responsible for delays in the postal service.

SITA (Pty) Ltd SA Ltd reserves the right to cancel or withdraw any item published.

## B. RESULTS OF TENDER INVITATIONS

Notices are not sent to unsuccessful tenderers, but particulars of successful tenderers are published hereunder for general information:

TENDER No.	ITEM No.	SUCCESSFUL TENDERER	PRICE	PRICE EQUITY POINTS	HDI EQUITY POINTS	WOMEN	DISABLED PERSONS
------------	----------	---------------------	-------	---------------------	-------------------	-------	------------------

### DEPARTMENT OF DEFENCE

89A/226/03	1	Kgaratlho Construction (Department of Defence)	R213 018,23	80	—	20	—
89/069/03	1 and 2	Masakhane Builders (Department of Defence)	R22 800,00/ month	80	14	—	—
47M/74/03	1	Dywilli Textiles (Department of Defence)	R34,35 each	90	3,57	0,98	0,51
47M/74/03	2	Dywilli Textiles (Department of Defence)	R15,93 each	90	3,57	0,98	0,51
47M/74/03	3	Dywilli Textiles (Department of Defence)	R55,39 each	90	3,57	0,98	0,51
47M/74/03	4	Dywilli Textiles (Department of Defence)	R17,12 each	90	3,57	0,98	0,51
47M/74/03	5	Dywilli Textiles (Department of Defence)	R80,62 each	90	3,57	0,98	0,51
47M/74/03	6–9	Beslin Workwear (Department of Defence)	R49,81 each	90	2,8	0,8	—
47M/74/03	10–13	Beslin Workwear (Department of Defence)	R39,32 each	90	2,8	0,8	—
47M/74/03	14 and 15	Khoi Linen & Textile (Department of Defence)	R45,05 each	90	7	1	—
47M/74/03	16 and 17	Khoi Linen & Textile (Department of Defence)	R50,55 each	90	7	1	—
47A/111/03	8455-308-11	Joe Calafato (Department of Defence)	R10,30 each	80	—	—	—
47A/111/03	8455-308-11-01	Joe Calafato (Department of Defence)	R11,20 each	80	—	—	—
47A/111/03	8455-308-10	Bouckaert Soenen (Department of Defence)	R13,55 each	80	—	—	—
47A/111/03	8455-308-10-01	Bouckaert Soenen (Department of Defence)	R13,55 each	80	—	—	—
47A/112/03	1	Sir Dicks (Department of Defence)	R297,00 each	-6,2069	7	—	—
47A/112/03	2	Sir Dicks (Department of Defence)	R725,00 each	-1 684,3	7	—	—
47A/112/03	1	Sir Dicks (Department of Defence)	R297,50 each	-1 158,75	7	—	—
DAK 8/3/B/03	Bread Kimberley	Masco (Department of Defence)	R545 087,85	90	—	—	—

TENDER No.	ITEM No.	SUCCESSFUL TENDERER	PRICE	PRICE EQUITY POINTS	HDI EQUITY POINTS	WOMEN	DISABLED PERSONS
89A/237/03	1-4	Delta (Department of Defence)	R900,00 each	80	—	—	—

### C. TENDER INVITATIONS FINALISED

The following tenders have been finalised recently but only the reference numbers are published. Results will be furnished on request:

406-2003/2004	410-2003/2004	422-2003/2004	420-2003/2004	433-2003/2004	419-2003/2004
408-2003/2004	418-2003/2004				

### D. TENDER INVITATIONS CANCELLED

BID 432/2003/2004	47A/118/03	DAK 6/3/D/03	T/LH 07/2003
-------------------	------------	--------------	--------------

### TENDERS WITH AN ESTIMATED VALUE OF MORE THAN R75 000

DESCRIPTION	REQUIRED AT	TENDER No.	DUE AT 11:00	TENDERS OBTAINABLE FROM	POST OR DELIVER TENDERS TO
				See Annexure 1, Page 16	

#### SERVICES: FUNCTIONAL (INCLUDING CLEANING AND SECURITY SERVICES)

Physical security service provider of Data Processing Centre at Hermanstad. <b>NB:</b> Compulsory site inspection on 2004-03-19 at 10:00, at Roseville Building, D. F. Malan Drive, Hermanstad, Pretoria West. <i>Enquiries:</i> Mr L. P. Mofokeng, Tel. (012) 310-8539, Fax (012) 310-8345	Statistics SA, Pretoria	STATS SA 05/04	2004-04-16	518	518
Cleaning service provider at Hermanstad, Data Processing Centre. <b>NB:</b> Compulsory site inspection on 2004-03-19 at 10:00, at Roseville Building, D. F. Malan Drive, Hermanstad, Pretoria West. <i>Enquiries:</i> Mr L. P. Mofokeng, Tel. (012) 310-8539, Fax (012) 310-8345	Statistics SA, Pretoria	STATS SA 04/04	2004-04-16	518	518

**Tenderers are invited to direct tender enquiries regarding the award of tenders to the relevant department/organisation that issued the tender. See the address list (Annexure 1 of the Government Tender Bulletin) for the relevant information.**

---

---

**Any complaints on the State tendering system can be lodged with the Public Protector, Mr Mabedla Lawrence Mushwana, at the following address:  
Private Bag X677,  
Pretoria, 0001.  
Tel: (012) 322-2916**

## ANNEXURE 1

## ADDRESS LIST

- 
- 1 For collection of tender documents:** The Chief Director: Contract Management, Tender Information Centre, 240 Vermeulen Street, (Ground Floor), behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant (corner Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.  
**Enquiries:** Ms Konings, Mrs Goosen, or Mrs Rossouw, Tel.: (012) 315-5732 or (012) 315-5731; Fax: (012) 315-5734.  
**Web address:** www.treasury.gov.za. **Electronic tenders:** www.globalerfx.com  
**Closing address of tenders:** The Chief Director: Contract Management, Tender Information Centre, 240 Vermeulen Street (Ground Floor), behind ABSA Bank, next to Salzburg Restaurant (corner Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.  
**Postal address:** Private Bag X49, Pretoria, 0001.  
**Contact with Contract Management:** The Chief Director: Contract Management, 240 Vermeulen Street (corner of Andries and Vermeulen Streets), Pretoria.  
**Office hours:** 07:30–12:30 and 13:15–16:00 (Mondays to Fridays).
- 
- 2** The Director-General: Public Works (Head Office), Private Bag X65, Pretoria, 0001 or Room 503, Fifth Floor, Central Government Offices, corner of Bosman and Vermeulen Streets, Pretoria.  
**Enquiries:** Ms E. P. Odendaal/Mr J. M. Nkambule **Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–15:30  
Tel. (012) 337-2179/2167, Fax (012) 321-1575 Mondays to Fridays
- 
- 3** Department of Public Works (Cape Town), Room 942, Ninth Floor, Lower Heerengracht, Customs Building, Foreshore, Cape Town, or Private Bag X9027, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box in the main entrance, Ground Floor, Lower Heerengracht, Customs Building, Cape Town.  
**Enquiries:** Miss Mouton/Ms Ndamane/Mr du Plooy **Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–15:30  
Tel. (021) 402-2076/7/8, Fax (021) 419-6086 Mondays to Fridays  
E-mail: riana.mouton@dpw.gov.za
- 
- 4** Department of Public Works (Durban), Room 8, West Street, Government Offices, corner of Aliwal and West Streets, Durban, or Private Bag X54315, Durban, 4000; or deposited in the tender box at Room 8, Ground Floor, West Street, Government Offices, corner of Aliwal and West Streets, Durban.  
**Enquiries:** C. Noble **Office hours:** 08:00–12:00 and 13:30–15:00  
Tel. (031) 332-1211 x 2160, Fax (031) 332-5485 Mondays to Fridays  
C. Majazi  
Tel. (031) 332-1211 x 2074, Fax (031) 332-5485
- 
- 5** Department of Public Works (Bloemfontein), Rooms 410, 411, 412, 417 and 418, Fourth Floor, Civilia Building, 14 Elizabeth Street, Bloemfontein, or Private Bag X20605, Bloemfontein, 9300; or deposited in the tender box at the main entrance, Ground Floor, Civilia Building, 14 Elizabeth Street, Bloemfontein.  
**Enquiries:** Mr G. Phalane/Mr R. Rabie/Mr M Moeketsi/Miss T. Toolo **Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–15:30  
Mr DJ van Niekerk (specification enquiries) Mondays to Fridays  
Tel. (051) 400-8749/8748/8747/8751 and 8742  
Fax (051) 400-8872
- 
- 6** Department of Public Works (Johannesburg), Room 1112, 11th Floor, 51 Juta Street (corner of Juta and Station Streets), Braamfontein, Johannesburg, or Private Bag X3, Braamfontein, 2017; or deposited in the tender box at the counter, Room 1112, 11th Floor, 51 Juta Street (corner of Juta and Station Streets), Braamfontein, Johannesburg (at the counter).  
**Enquiries:** Mrs M. de Beer, Tel. (011) 713-6063 (direct line), **Office hours:** 07:30–12:30 and 13:15–15:30  
Mr P. M. Rampeng, Tel. (011) 713-6044, or Mondays to Fridays  
Tel. (011) 713-6000 (switchboard)  
Fax (011) 403-1266
- 
- 7** Department of Public Works (Kimberley), Old Magistrates Building, 21–23 Market Square, Kimberley, 8301, or Private Bag X5002, Kimberley, 8300; or deposited in the tender box at Entrance, Old Magistrates Building, 21–23 Market Square, Kimberley, 8301.  
**Enquiries:** Mrs G. Aysen, Miss C. Abrahams **Office hours:** 07:30–13:15 and 14:00–16:00  
Tel. (053) 838-5221, Fax (053) 832-7381 Mondays to Fridays
- 
- 8** Department of Public Works (Port Elizabeth), Room 402, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth, or Private Bag X3913, North End, 6056; or deposited in the tender box at Box 4, Room 293–294, Second Floor, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth.  
**Enquiries:** Mr J. W. Campher **Office hours:** 08:00–12:45 and 13:30–16:30  
Tel. (041) 54-6611, Fax (041) 57-3789 Mondays to Fridays
- 
- 9** Department of Public Works (Port Elizabeth), Room 292, Second Floor, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth, 6056, or Private Bag X3913, North End, 6056; or deposited in the tender box at Box 1–4, Room 293–296, Second Floor, Eben Dönges Building, corner of Hancock and Robert Streets, North End, Port Elizabeth.  
**Enquiries:** Mr P. Blouw/Mr H. Potgieter **Office hours:** 08:00–12:45 and 13:30–16:00  
Tel. (041) 408-2035, Fax (041) 487-2209 Mondays to Fridays



- 
- 10** Department of Public Works (Umtata Sub Regional Office), Fifth Floor, PRD2 Building, Sutherland Street, Umtata, or Private Bag X5007, Umtata, 5100.
- Enquiries:** L. Mpakatho  
Tel. (047) 532-4700
- Office hours:** 08:00–12:45 and 13:30–16:30  
Mondays to Fridays
- 
- 19** The South African Revenue Service, Office of the SARS Tender Board, Block D, Ground Floor, 299 Bronkhorst Street, Nieu Muckleneuk, or P.O. Box 2127, Groenkloof, 0027; or posted in the tender box at the main gate entrance, 299 Bronkhorst Street, Nieu Muckleneuk, Brooklyn.
- Tenders are also available on SARS Website [www.SARS.gov.za](http://www.SARS.gov.za)**
- Enquiries:** See tender description  
Fax (012) 422-4013
- Office hours:** 08:00–15:00  
Mondays to Fridays
- 
- 29** The Director-General: Office of the Department of Transport, Room 4013, Fourth Floor, Forum Building, 157 Struben Street, Pretoria, or Private Bag X193, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at the main entrance, Forum Building, 157 Struben Street, corner of Bosman and Struben Streets, Pretoria.
- Enquiries:** See tender description
- Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–16:00  
Mondays to Fridays
- 
- 68** The Director-General: Environmental Affairs and Tourism, Second Floor, Fedsure Forum, 315 Pretorius Street, Pretoria, 0002, or Private Bag X447, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at main entrance, Second Floor, Fedsure Forum, 315 Pretorius Street, Pretoria, 0002.
- Enquiries:** Mrs I. J. Lensley/Mrs N Metula/Mrs I. Richards/P. L. Nkwe  
Tel. (012) 310-3558/3775/3796/3565  
Fax (012) 320-3328/322-2682
- Office hours:** 07:15–15:45  
Mondays to Fridays
- 
- 92** Surgeon General, Room 216, 2nd Floor, Servamus Building, Mike Crawford Avenue, Centurion, or Private Bag X102, Centurion; or deposited in the tender box at the main entrance, behind reception, Servamus Building, Mike Crawford Avenue, Centurion.
- Enquiries:** Capt. D. de Wit/Sgt. D. Timmerman, Tel. (012) 671-5110/5  
Lt. Col. E.M. v.d. Linden, Tel. (012) 671-5144  
Fax (012) 663-1573
- Office hours:** 07:45–16:15  
Mondays to Fridays
- 
- 95** Department of Water Affairs and Forestry, ZwaMadaka Building Entrance, 157 Schoeman Street, Pretoria, 0002, or Private Bag X313, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at main entrance of ZwaMadaka Building, 157 Schoeman Street, Pretoria.
- Enquiries:** Ms M. Hendricks/Mrs L. Mokoena/V. Malebye  
Tel. (012) 336-8988/7697/6/5, Fax (012) 325-6111
- Office hours:** 07:15–12:30 and 13:15–15:45  
Mondays to Fridays
- 
- 113** National Department of Public Works, Room 1005, 10th Floor, Nedbank Building, 30 Brown Street, Nelspruit, 1200, Mpumalanga; or Private Bag X11280, Nelspruit, 1200; or deposited in the tender box at 9th Floor, Nedbank Building, Nelspruit, 1200.
- Enquiries:** W. Phaswane/P. Makgato  
Tel. (013) 752-2931/2/3/6 X2226/2276  
Fax (013) 752-2936/6260/755-1705
- Office hours:** 07:30–12:45 and 13:30–16:00  
Mondays to Fridays
- 
- 116** Department of Social Development, Human Science Research Building, 134 Pretorius Street, Pretoria,; or Department of Social Development, Private Bag X901, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at Human Science Research Council, Main Entrance, 134 Pretorius Street, 0001.
- Enquiries:** Mr E. F. Buthelezi  
Tel. (012) 312-7715, Fax (012) 312-7937
- Office hours:** 07:30–12:15 and 13:00–16:00
- 
- 300** Provincial Administration Western Cape: Chief Directorate: Works, Room 705, 9 Dorp Street, Cape Town, 8001, or Private Bag X9078, Cape Town, 8000
- Enquiries:** S. Norkee, N. Gibbs, S. Boonzaaier  
Tel. (021) 483-3957/4614/3571  
Fax (021) 483-2488
- Office hours:** 08:00–12:00 and 13:30–15:00  
Mondays to Fridays
- 
- 309** Western Cape Education Department, EMDC: Westcoast/Winelands, 6 Hospital Street, Paarl, 7646, or Private Bag X3026, Paarl, 7620.
- Enquiries:** Mrs M. E. Adonis/Mr P. van Aardt  
Tel. (021) 860-1200, Fax (021) 860-1231
- Office hours:** 07:30–12:30 and 13:00–16:00  
Mondays to Fridays
- 
- 323** Gauteng Shared Service Centre, Procurement Office, 6/7th Floor, 75 Fox Street; Private Bag X091, Marshalltown, 2107.
- Enquiries:** GSSC Call Centre  
Tel. (011) 355-2222, Fax (011) 355-2111
- Office hours:**
- 
- 352** Provincial Administration Western Cape: Department of Transport and Public Works, 9 Dorp Street, Cape Town, 8001; or Private Bag X9078, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box in the Foyer, 9 Dorp Street, Cape Town.
- Enquiries:** N. Gibbs  
Tel. (021) 483-4614
- Office hours:** 08:00–12:30 and 13:00–15:00  
Mondays to Fridays

<b>354</b>	The Director-General: Department of Arts and Culture, Ground Floor, Oranje Nassau Building, 188 Schoeman Street, Pretoria, or Private Bag X897, Pretoria, 0001; or deposited in the tender box at Oranje Nassau Building, 188 Schoeman Street, Pretoria.	<b>Enquiries:</b> Mr J. Allers/Me H Coetzer/Mr K Ngesi Tel. (012) 337-8122/8069/8178, Fax (012) 326-2818 or 323-2720	<b>Office hours:</b> 07:45—16:15 Mondays to Fridays
<b>360</b>	Simonstown Procurement Service Centre, Tender Administration Section, Arsenal Road, Simonstown; or Attention: Tender Office, Department of Defence, Departmental Acquisition and Procurement Division (Fleet Logistics Division), Simonstown Procurement Service Centre, Private Bag X1, Simonstown, 7995; or deposited in the tender box at the main entrance gate, Old Naval Logistics Base, Arsenal Road, Simonstown.	<b>Enquiries:</b> Mrs H. Wood Tel. (021) 787-5086, Fax (021) 787-5134	<b>Office hours:</b> 07:30—12:45 and 13:30—15:45 Mondays to Fridays
<b>363</b>	The Provincial Commissioner: Correctional Services: Western Cape, Montaque Street, Monte Vista, 7407, or Private Bag X1, Edgemead, 7407; or handed in at The Provincial Commissioner, Montaque Street, Monte Vista.	<b>Enquiries:</b> Logistics Tel. (021) 550-6040, Fax (021) 559-8488	<b>Office hours:</b> 07:30—12:00 and 13:00—15:45 Mondays to Fridays
<b>364</b>	The Provincial Commissioner: Correctional Services: Northern Province, Old Tempest Building, corner of Market and Railway Streets, Ladanna, Pietersburg, or Private Bag X9393, Pietersburg, 0700; or handed in at The Provincial Commissioner, Old Tempest Building, corner of Market and Railway Streets, Ladanna, Pietersburg.	<b>Enquiries:</b> Logistics/B. L. Anthony Tel. (0152) 293-1512/1517, Fax (0152) 293-1553/9	<b>Office hours:</b> 07:30—12:00 and 13:00—15:45 Mondays to Fridays
<b>371</b>	Department of Defence, Central Procurement Service Centre, corner of Van Riebeeck and Stephanus Schoeman Roads (Room 0006), Thaba Tshwane, or Department of Defence, Departmental Acquisition and Procurement Division, Central Procurement Service Centre, Private Bag X1037, Thaba Tshwane, 0143; or deposited in the tender box next to the main entrance, Department of Defence, corner of Van Riebeeck and Stephanus Schoeman Roads, Thaba Tshwane. <b>Tenderers must please phone in advance to collect tender documents.</b>	<b>Enquiries:</b> Tender Dispatch Office Tel. (012) 313-2172, Fax (012) 313-2479/2401/2591	<b>Office hours:</b> 08:00—13:00 and 13:30—16:00 Mondays to Fridays
<b>413</b>	Provincial Administration: Western Cape, Storeroom, Room 216, 2nd Floor, Provincial Legislature Building, 7 Wale Street, Cape Town.	<b>Enquiries:</b> Mr S. van der Vent Tel. (021) 483-2556, Fax (021) 483-3327	<b>Office hours:</b> 08:00—12:30 and 13:30—15:30 Mondays to Fridays
<b>414</b>	Provincial Administration: Western Cape, 2nd Floor, Leeusig Building, 4 Leeuwen Street, Cape Town; or Directorate: Financial Administration, P.O. Box 659, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box in the foyer, Leeusig Building, 4 Leeuwen Street, Cape Town.	<b>Enquiries:</b> Mr S. van der Vent Tel. (021) 483-2556, Fax (021) 483-3327	<b>Office hours:</b> 08:00—12:30 and 13:30—15:30 Mondays to Fridays
<b>415</b>	Western Cape Education Department, Ground Floor, Grand Central Building, Lower Parliament Street, Cape Town, 8001; or Private Bag X9114, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box on Ground Floor, Grand Central Towers, Lower Parliament Street, Cape Town, 8000.	<b>Enquiries:</b> Mr D. Baugaard/Ms Y. Hickley Tel. (021) 467-2672/2785, Fax (021) 467-2966	<b>Office hours:</b> 07:30—12:30 and 13:00—16:00 Mondays to Fridays
<b>424</b>	Department of Economic Affairs, Agriculture and Tourism: Western Cape, Elsenburg Experimental Farm, Muldersvlei Road, Elsenburg, 7607, or Private Bag X1, Elsenburg, 7607; or deposited in the tender box at the security gate, main entrance to Administration Building (main entrances reception area or Room No. of the building), Elsenburg Experimental Farm, Muldersvlei Road, Elsenburg, 7607.	<b>Enquiries:</b> See tender description	<b>Office hours:</b> 08:00—16:30 Mondays to Fridays
<b>467</b>	Energy Development Corporation, CEF (Pty) Ltd, 6 Protea Place, Sandton, Johannesburg, or P.O. Box 786141, Sandton, 2146; or deposited in tender box, Second Floor, Southern Life Gardens (N Block), 6 Protea Place, Sandton, Johannesburg.	<b>Enquiries:</b> J. du Toit Tel. (011) 535-7035, Fax (011) 883-3233	<b>Office hours:</b> 07:30—15:45 Mondays to Fridays
<b>519</b>	Department of Health, Western Cape Provincial Administration, 18th Floor, Open Plan, 4 Dorp Street (Tower Block), Cape Town, 8000, or The Head, Department of Health, Western Cape Provincial Administration, P.O. Box 2060, Cape Town, 8000; or deposited in the tender box in the foyer, Ground Floor (map available on request), Main Entrance of Provincial Administration Building (under the arches), corner of Dorp and Keerom Streets (same side of street as Cape High Court), Cape Town, 8001. (open 24 hours—7 days a week).	<b>Enquiries:</b> See tender description Fax (021) 483-3004	<b>Office hours:</b> 07:00—13:00 and 13:30—15:30 Mondays to Fridays

---

**712** Head of Department: Gauteng Department of Education (Head Office), Room 215, 111 Commissioner Street, Johannesburg, or P.O. Box 7710, Johannesburg, 2000; or deposited in the tender box in the Entrance Lobby on the Ground Floor, 111 Commissioner Street, Johannesburg.

**Enquiries:** Wynand Bezuidenhout/Isaac Ramlotja  
Tel. (011) 355-0143/0144, Fax (011) 355-0148

**Office hours:** 08:00–12:00 and 12:45–14:30  
Mondays to Fridays

---





# Looking for out of print issues of Government and Provincial Gazettes

We can provide photocopies

## **Contact**

The National Library of South Africa,  
Pretoria Campus  
PO Box 397  
0001 PRETORIA

## **Physical address**

C/o Andries and Vermeulen Streets  
Entrance in Andries Street

## **Contact details**

Tel: (012) 321-8931  
Fax: (012) 325-5984  
E-mail: [infodesk@nlsa.ac.za](mailto:infodesk@nlsa.ac.za)

## ANNEXURE 2

**IMPORTANT ANNOUNCEMENT  
TO ALL DEPARTMENTS CONCERNED**

**NB:** THE CLOSING TIME FOR TENDERS TO BE SUBMITTED IS NO LATER THAN 15:00 SHARP ON THE FRIDAY A WEEK PRIOR TO THE NEXT FRIDAY'S PUBLICATION.

*Closing times* **PRIOR TO PUBLIC HOLIDAYS** for the

# GOVERNMENT TENDER BULLETIN 2004

to reach the **GOVERNMENT PRINTER** as follows:

*The closing time is 15:00 sharp on the following days:*

- ▶ **18 March**, Thursday, for the issue of Friday **26 March 2004**
- ▶ **1 April**, Thursday, for the issue of Thursday **8 April 2004**
- ▶ **7 April**, Wednesday, for the issue of Friday **16 April 2004**
- ▶ **22 April**, Thursday, for the issue of Friday **30 April 2004**
- ▶ **10 June**, Thursday, for the issue of Friday **18 June 2004**
- ▶ **5 August**, Thursday, for the issue of Friday **13 August 2004**
- ▶ **16 September**, Thursday, for the issue of Thursday **23 September 2004**
- ▶ **23 September**, Thursday, for the issue of Friday **1 October 2004**

**OFFICE OF THE STATE TENDER BOARD**

**SUBJECT: CLOSING/ADVERTISEMENT DATES OF TENDERS OVER THE FESTIVE PERIOD**

Last advertisement date for the year 2004:	10 December 2004 (For tender to close on 1 February 2005)
First advertisement date for 2005:	8 January 2005
Last closing date of tenders for 2004:	14 December 2004 (Advertised on 13 November 2004)
First closing date of tenders for 2005:	1 February 2005

**PLEASE TAKE NOTE THAT UNDER NO CIRCUMSTANCES WILL LATE TENDERS BE PUBLISHED IN AN EXTRAORDINARY TENDER BULLETIN**

# **GOVERNMENT TENDER BULLETIN**

## **OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**

### ***Subscription rates:***

Local – R30 + 14% VAT per annum

Total R34,20

Overseas – R40 per annum

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001

Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510  
Advertisements: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504  
Subscriptions: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737  
Cape Town Branch: Tel: (021) 465-7531

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001

Publikasies: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510  
Advertensies: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504  
Subskripsies: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737  
Kaapstad-tak: Tel: (021) 465-7531